Répartition des horaires pour classes bilingues paritaires

et pour l’enseignement renforcé de langue régionale

Ce document est le fruit d’un groupe de travail du collège académique des IEN.

Les horaires pour les classes bilingues à parité horaire et pour l’enseignement renforcé de la langue régionale ont été validés par Mme la Rectrice de l’académie de Strasbourg et Mmes les Directrices académiques du 67 et du 68. Ils s’appliquent à la rentrée de septembre 2016.

Principe retenu : se caler sur l’arrêté des programmes du 9 novembre 2015 (répartition des disciplines sur 24 heures) et sur la convention cadre portant la politique régionale plurilingue du 5 octobre 2015 fixant les 108 heures annuelles d’enseignement de la langue régionale tout en tenant compte de l’heure d’enseignement religieux hebdomadaire.

**Enseignement renforcé de la langue régionale**

**Sur les 864 heures annuelles, 36 heures d’enseignement religieux et 54 heures supplémentaires d’enseignement des langues vivantes (soit 90 heures en tout) doivent être retirées (soit 10,4 %) qui sont à imputer sur toutes les disciplines**.

**Cycle 2 – CP, CE1, CE2**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Pour mémoire : arrêté du 9 novembre fixant les horaires d’enseignement des écoles maternelles et élémentaires | | Horaires de l’académie de Strasbourg tenant compte de l’enseignement religieux et du complément horaire de l’enseignement de l’allemand | |
| Domaines disciplinaires | Durée annuelle | Durée hebdomadaire moyenne | Durée  annuelle | Durée  hebdomadaire moyenne |
| Français | 360 heures | 10 heures | 322 heures | **9 heures** |
| Mathématiques | 180 heures | 5 heures | 161 heures | **4 h 30** |
| Langue vivante | 54 heures | 1h30 | 103 heures | **2 h 50** |
| Education physique et sportive | 108 heures | 3 heures | 96 heures | **2 h 40** |
| Enseignements artistiques | 72 heures | 2 heures | 65 heures | **1 h 45** |
| Questionner le monde Enseignement moral et civique | 90 heures | 2h30 | 81 heures | **2 h 15** |
| Enseignement religieux | - |  | 36 heures | **1 heure** |
| **Total** | **864 heures** | **24 heures** | **864 heures** | **24 heures** |

**Cycle 3 – CM1, CM2**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Pour mémoire : arrêté du 9 novembre fixant les horaires d’enseignement des écoles maternelles et élémentaires | | Horaires de l’académie de Strasbourg tenant compte de l’enseignement religieux et du complément horaire de l’enseignement de l’allemand | |
| Domaines disciplinaires | Durée annuelle | Durée hebdomadaire moyenne | Durée  annuelle | Durée  hebdomadaire moyenne |
| Français | 288 heures | 8 heures | 257 heures | **7 h 15** |
| Mathématiques | 180 heures | 5 heures | 161 heures | **4 h 30** |
| Langue vivante | 54 heures | 1h30 | 103 heures | **2 h 50** |
| Education physique et sportive | 108 heures | 3 heures | 96 heures | **2 h 40** |
| Sciences et technologie | 72 heures | 2 heures | 65 heures | **1 h 45** |
| Enseignements artistiques | 72 heures | 2 heures | 65 heures | **1 h 45** |
| Histoire et géographie  Enseignement moral et civique | 90 heures | 2 h 30 | 81 heures | **2 h 15** |
| Enseignement religieux | - | - | 36 heures | **1 heure** |
| **Total** | **864 heures** | **24 heures** | **864 heures** | **24 heures** |

Récréations : en référence à l’article 4 de l’arrêté du 9 novembre 2015

Les temps de récréation d’environ 15 minutes en école élémentaire et 30 minutes en école maternelle sont déterminés en fonction de la durée effective de la demi-journée d’enseignement. Le temps dévolu aux récréations est à imputer de manière équilibrée dans la semaine, sur l’ensemble des domaines d’enseignements.

**Enseignement bilingue à paritaire horaire**

**Principes retenus :**

* **L’ensemble des domaines disciplinaires (horaires nationaux) est partagé équitablement en deux après avoir retiré les 36 heures d’enseignement religieux (4,1%), soit 828 heures annuelles restantes.**
* **Le volume horaire hebdomadaire du français est cumulé avec le volume horaire de langue pour former un bloc pédagogique « maîtrise des langues »**

**Cycle 2 – CP, CE1, CE2**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Domaines disciplinaires | Durée annuelle | Durée hebdomadaire moyenne | Durée hebdomadaire partie française | Durée hebdomadaire partie allemande |
| Français | 344 heures | 9 h 40 | **5 h 35** | **5 h 35** |
| Langue vivante | 54 heures | 1 h 30 |
| Mathématiques | 172 heures | 4 h 50 | **2 h 25** | **2 h 25** |
| Education physique et sportive | 104 heures | 2 h 50 | **1 h 25** | **1 h 25** |
| Enseignements artistiques | 68 heures | 1 h 50 | **0 h 55** | **0 h 55** |
| Questionner le monde Enseignement moral et civique | 86 heures | 2 h 20 | **1 h 10** | **1 h 10** |
| Enseignement religieux | 36 heures | 1 heure | **1 heure** | |
| **Total** | **864 heures** | **24 heures** | **12 heures** | **12 heures** |

**Cycle 3 – CM1, CM2**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Domaines disciplinaires | Durée annuelle | Durée hebdomadaire moyenne | Durée hebdomadaire partie française | Durée hebdomadaire partie allemande |
| Français | 278 heures | 7 h 50 | **4 h 40** | **4 h 40** |
| Langues vivantes | 54 heures | 1 h 30 |
| Mathématiques | 172 heures | 4 h 50 | **2 h 25** | **2 h 25** |
| Education physique et sportive | 104 heures | 2 h 50 | **1 h 25** | **1 h 25** |
| Sciences et technologie | 68 heures | 1 h50 | **0 h 55** | **0 h 55** |
| Enseignements artistiques | 68 heures | 1 h50 | **0 h 55** | **0 h 55** |
| Histoire et géographie  Enseignement moral et civique | 86 heures | 2 h 20 | **1 h 10** | **1 h 10** |
| Enseignement religieux | 36 heures | 1 heure | **1 heure** | |
| **Total** | **864 heures** | **24 heures** | **12 heures** | **12 heures** |